

Official Journal

of the European Communities

ISSN 0378-6978

L 80

Volume 23

26 March 1980

English edition

Legislation

Contents

I *Acts whose publication is obligatory*

- ★ Commission Regulation (EEC) No 692/80 of 18 March 1980 on applications for aid from the Guidance Section of the European Agricultural Guidance and Guarantee Fund for special programmes relating to collective irrigation works in the Mezzogiorno 1

I

(Acts whose publication is obligatory)

COMMISSION REGULATION (EEC) No 692/80

of 18 March 1980

on applications for aid from the Guidance Section of the European Agricultural Guidance and Guarantee Fund for special programmes relating to collective irrigation works in the Mezzogiorno

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1362/78 of 19 June 1978 on the programme for the acceleration and guidance of collective irrigation works in the Mezzogiorno ⁽¹⁾, and in particular Article 8 (4) thereof,

Whereas applications for aid submitted under Regulation (EEC) No 1362/78 should contain all the information needed for the examination of the special programmes according to the criteria in that Regulation;

Whereas the information should be presented in an identical manner to facilitate rapid examination and comparison of the applications;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Standing Committee on Agricultural Structures;

Whereas the EAGGF Committee has been consulted on the financial aspects of these measures,

Article 1

1. Applications for aid from the EAGGF Guidance Section for special programmes relating to collective irrigation works in the Mezzogiorno shall contain the information and documents specified in the Annexes to this Regulation.

2. Applications shall be submitted in triplicate in accordance with the Annexes to this Regulation.

3. Applications that do not meet the conditions set out in paragraphs 1 and 2 shall not be considered for grants of aid from the Fund.

4. Subject to the presentation of Form A annexed to this Regulation, applications submitted before 1 April 1980 will also be admissible in the form established in accordance with Regulation No 45/64/EEC of 28 April 1964 on applications for aid submitted to the Guidance Section of the EAGGF ⁽²⁾.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

⁽¹⁾ OJ No L 166, 23. 6. 1978, p. 11.

⁽²⁾ OJ No 71, 6. 5. 1964, p. 1117/64.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 18 March 1980.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

PART 1

Not to be completed by the applicant

.....

.....

.....

.....

.....

C	A	2	0
1			4

C	A	2	1
1			4

A horizontal number line with tick marks every 1 unit. Major numbers are labeled at 39, 50, 60, and 68.

C	A	2	2
1			4

A horizontal number line with tick marks every 1 unit. Major numbers are labeled at 9, 20, 30, and 38.

C	A	2	3
1			4

A horizontal number line with tick marks every 1 unit. Major numbers are labeled at 39, 50, 60, and 68.

I	T
69	

A horizontal number line with tick marks every 1 unit. Major numbers are labeled at 9, 20, 30, and 38.

C	A	2	4
1			4

A horizontal number line with tick marks every 1 unit. The numbers 39, 50, and 58 are labeled below the line.

71 75 80

C	A	3	1
1			4

N

Y
8

C	A	3	2
1			4

C	A	3	3
1			4

I T
 69

C A 3 4

A partial number line with tick marks at 65 and 67. The line is horizontal and extends to the right. There are two vertical tick marks, one at 65 and one at 67. The numbers 65 and 67 are written below the tick marks.

A horizontal number line with tick marks every 1 unit. The numbers 39, 50, and 58 are labeled below the line. The line starts at 39 and ends at 58.

C	A	3	6
1			4

A horizontal number line with a vertical line at the left end and a vertical line at the right end. The left end is labeled '9' and the right end is labeled '18'. There are 10 tick marks between 9 and 18, dividing the segment into 10 equal intervals of length 1.

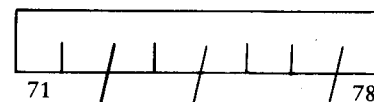
A horizontal number line with a vertical line at the left end. There are 9 tick marks on the line, labeled 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, and 32. The number 33 is written at the right end of the line.

1

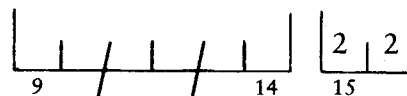
A horizontal number line with a vertical line at the left end. There are 10 tick marks in total, including the endpoints. The first tick mark is labeled '39' and the last tick mark is labeled '48'. There are 9 equal intervals between the tick marks, representing integers from 39 to 48.

A horizontal number line with vertical tick marks at every integer from 54 to 63. The number 54 is written below the first tick mark, and the number 63 is written below the last tick mark.

4. General description of the special programme



C	A	4	1
1			4



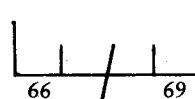
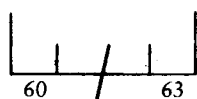
Sector

1	1	2
29		

4.1. Estimated timetable:

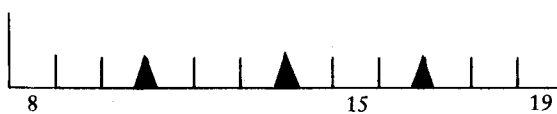
Beginning of work

End of work

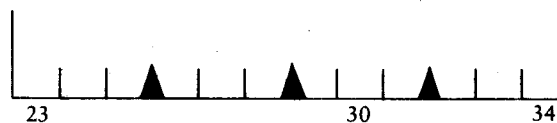


4.2. Total cost of the special programme (in national currency)

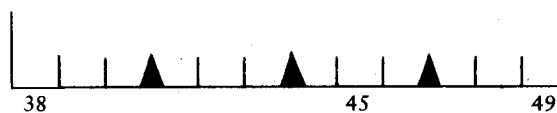
C	A	4	2
1			4



4.3. Costs for which aid is requested (in national currency)



Aid requested from the EAGGF Guidance Section (in national currency)



Date

Signature

PART 2

Information provided by the Member State

1. Favourable opinion
2. Agency responsible for forwarding supporting documents (Article 13 (2))
- 2.1. Name or business name

9203038

39506068

2.2. Road and number or post office box

9203038

39506068

2.3. Postal code and town/county

9203038

39506068

7178

C

A

5

1

1

4

N

Y

8

14

16

C

A

5

2

1

4

6

7

C

A

5

3

1

4

C

A

5

4

1

4

I

T

69

C	A	5	6
1			4

C	A	5	7
1			4

C	A	5	8
1			4

69

.....
Date

.....
Signature and stamp

ANNEX B

1. **Short description of the special programme** (maximum one page)
2. **Appliant ⁽¹⁾:**
 - 2.1. Object and scope of the applicant's main activities.
 - 2.2. Link between the applicant and the special programme.
 - 2.3. Attach, where appropriate:
 - copy of memorandum and articles of association and certificate of incorporation,
 - extract from the trade register.
3. **Agency responsible for carrying out the special programme** (Article 9 (2)) ⁽²⁾:
 - 3.1. Object and scope of the agency's main activities.
 - 3.2. Geographical area covered by these activities.
 - 3.3. Economic situation (attach copy of the balance sheet where appropriate).
 - 3.4. Attach, where appropriate:
 - copy of memorandum and articles of association and certificate of incorporation,
 - extract from the trade register.
4. **Description of the present situation:**
 - 4.1. Location of the area covered by the programme.
 - 4.2. Description of the needs which the programme must meet.
 - 4.3. Description of the existing facilities in the area covered by the programme.
5. **Measures proposed:**
 - 5.1. General description of the planned plant (including the number of hectares which must be provided with an irrigation network).
 - 5.2. Technical description of the proposed work.
 - 5.3. Geographical location (maps to be attached).
 - 5.4. Total number of advisory officers who will be employed and number of advisory officers who have completed university studies in agriculture or economics and who have at least three years' professional experience.
 - 5.5. Overall estimate of total cost of work, average cost per hectare irrigated and expenditure resulting from the annual salary and costs relating to the employment of one advisory officer (indicate basis of calculation and date of estimates).
 - 5.6. Proposed timetable for carrying out the work.
 - 5.7. Measures taken to adapt production as indicated in the outline programme.
6. **Proposed financing:**
 - 6.1. Complete Form B1
 - 6.2. Desired stages of payment of aid.

⁽¹⁾ To be completed only if the applicant is not also the agency responsible for carrying out the programme.

⁽²⁾ To be completed for each agency. The Articles referred to in this Annex are those of Regulation (EEC) No 1362/78.

7. Manner in which the special programme forms part of the outline programme and satisfies the conditions laid down therein ⁽¹⁾.

.....
Date

.....
Signature

⁽¹⁾ This information can also be provided by the Member State.

B1. FINANCIAL PLAN FOR THE SPECIAL PROGRAMME

Date

- | | | |
|----|--|-------|
| 1. | Contribution by the public agency responsible | _____ |
| | of which: 1.1. Own funds | |
| | 1.2. Loans ⁽¹⁾ | |
| | 1.3. Payments in kind and
work on own account | |
| 2. | Member State's contribution as capital grant | _____ |
| 3. | Other contributions | _____ |
| 4. | Aid requested from EAGGF | _____ |
| 5. | Total financing = total costs | ===== |

⁽¹⁾ Please indicate source, amount, interest rate, duration and repayment terms of each loan below. Also indicate rate and duration of interest subsidies, if any, and the subsidizing body. Confirmations must be included in each case.

EXPLANATORY NOTES AND INSTRUCTIONS FOR COMPLETION OF APPLICATIONS

Preliminary remarks

Regulation (EEC) No 692/80 is designed to provide as precisely as possible the information which the Commission needs in order to decide on the applications for subsidy according to the conditions and criteria of Regulation (EEC) No 1362/78.

In view of the multitude of situations, this method cannot provide for each individual case or particularity. There will therefore be cases where certain information is not available or does not fully explain a particular situation or an individual case.

In these cases, the reasons why it is impossible to give a reply to certain questions should be given on a separate sheet. The applicant may also attach supplementary explanations where he considers it necessary to explain fully the circumstances of his situation and/or application.

ANNEX A

General instructions

- (a) The applicant should complete from line 2 to line 4.4 of Part 1 only. Do not fill in the right-hand column of each page.
- (b) The number of characters relating to one piece of data (including intermediate spaces) should not exceed the number of spaces provided for on the form. Abbreviations may be used (e. g. COOP, Ltd ...). One character only should be written in each space.
- (c) With the exception of amounts, information entered on the line provided should begin with the first space on the left.
- (d) Amounts:
 - Amounts should be entered in national currency without decimal points.
 - The triangles (▲) are used to separate milliards, millions and thousands.
 - Amounts should be entered beginning with the last space on the right.

Example: £ 10 000 ... ▲ | 1 | 0 | ▲ 0 | 0 | 0 |

Explanatory notes to the various headings ⁽¹⁾

PART 1

- 2. **Applicant**
To be filled in only if the applicant is not the agency responsible.
- 3. **Agency responsible (Article 9 (2))**
If there are several agencies responsible, the information for heading 3 is to be given for each.
- 3.1. Circle the correct reply.
- 3.7. For example: local authority, cooperative.
- 3.8. These are project or special programme numbers allotted by the Fund. If there are more than four, list at the foot of the page.

⁽¹⁾ Paragraph numbers correspond to the headings on the form. Articles referred to in this Annex are those of Regulation (EEC) No 1362/78.

4. General description of the special programme

4.1. Enter the month and year.

Example:

0	4	▲	7	8
---	---	---	---	---

PART 2

Data provided by the Member State

3.2. If there is more than one agency, the information for heading 3 is to be given for each.
